

**Dodatek č.3 ke smlouvě č. j. S-9082/07/KMX**

uzavřený mezi smluvními stranami:

**Institut pro veřejnou správu Praha**

Dlážděná 1004/6, 110 00 Praha 1, Nové Město

Zastoupena: [REDACTED]

IČ: 70890293, DIČ CZ 70890293

Kontakt ve věcech smluvních: [REDACTED]

telefon: [REDACTED]

jako **O b j e d n a t e l** (dále jen „Objednatel“) na straně jedné,

a

**Wolters Kluwer ČR, a.s.**

U Nákladového nádraží 10

130 00 Praha 3

IČ: 63077639, DIČ: CZ63077639

zápis v obch. rejstříku v oddílu B, vložka č. 9659, u Městského soudu v Praze

zástupce: [REDACTED]

telefon: [REDACTED]

jako **Poskytovatel** (dále jen „Poskytovatel“) na straně druhé

uzavírají na základě vzájemného ujednání podle občanského zákona č. 89/2012 Sb tento **dodatek č.3** (dále jen „dodatek“) ke smlouvě č. **S-9082/07/KMX** - (dále jen „smlouva“).

**Čl. I - Předmět plnění**

Předmětem plnění této smlouvy je poskytnutí užívacích práv ke službě ASPI v níže uvedeném rozsahu. Plněním předmětu smlouvy se rozumí zřízení přístupu k poskytovaným informacím uvedeným v příloze této smlouvy a jejich pravidelnou aktualizací. Objednatel se zavazuje řádně platit roční předplatné poskytované služby.

Aktualizací ASPI se rozumí doplnění změn, dodatků a úprav předplaceného obsahu služby a to především po novelizaci příslušných předpisů nebo nových vydání předplacených titulů autorského obsahu, pokud jsou předmětem aktualizace. Průběžnou aktualizací lze také doplňovat nebo upravovat funkce ASPI.

Obsah i licenční služba ASPI se mění a nově bude definována takto:

**ASPI právní informační systém** ASPI, předpisy ČR a EU, Judikaturu ČR a SDEU, základní literaturu (důvodové zprávy, sborníky, věstníky, bulletiny, vybraná periodika)

Profesní řešení: Veřejná správa Premium 2019

Specializace: Ochrana osobních údajů – veřejná správa (GDPR) 2019

Přehled titulů licence je blíže specifikován v Příloze č. 1

Typ licence: ASPI Cloud- víceuživatelský přístup k ASPI data serverům, počet přístupů: 1

**Čl. II - Cena plnění**

Cena předmětu plnění smlouvy byla s ohledem na rozšíření předmětu smlouvy o nové tituly specifikované v čl. I. tohoto dodatku, v souladu s platnými právními předpisy sjednána dohodou stran a bez DPH činí:

- a) Roční předplatné výše uvedeného obsahu služby ASPI činí 33.913,- Kč bez DPH (21%)
- b) **Celkové roční předplatné služby ASPI činí 33.913,- Kč bez DPH (21%).** Cena zahrnuje slevu ve výši 13% za smluvní závazek.
- c) Poměrná část ročního předplatného za první kalendářní rok ve výši 14.130,- Kč je fakturována po zřízení přístupu ke službě ASPI, tj, od 1.8.2019.

**Čl. III - Ochrana osobních údajů**

Poskytovatel zpracovává osobní údaje (zejména identifikační a kontaktní údaje a údaje o plnění této Smlouvy) fyzických osob vystupujících na straně Objednatatele případně také Objednatatele samotného, je-li fyzickou osobou, a dále ostatních osob zapojených na plnění této Smlouvy, a to pro účely spočívající v uzavření a plnění smluv, pro marketingové účely\*, ochranu práv\*, interní administrativní účely\*, statistické účely\* a plnění povinností dle zákona. Proti zpracováním označeným \* lze podat námitku.

Osobní údaje dle předchozího odstavce mohou být předávány též dalším příjemcům, a to v roli zpracovatelů či dalších správců.

Podrobnosti o zpracování osobních údajů, stejně jako o právech subjektů údajů, jako jsou právo na přístup a právo na námitku, jsou specifikovány na internetových stránkách naší společnosti [www.wolterskluwer.cz](http://www.wolterskluwer.cz) v části Ochrana osobních údajů.

Pokud Objednatel nesouhlasí s využíváním jeho kontaktních údajů uvedených jako údaje zástupce v záhlaví této Smlouvy pro účely komunikace marketingových sdělení ze strany Poskytovatele, zejména informace o novinkách a akčních nabídkách, je povinen vyjádřit svůj nesouhlas označením tohoto pole křížkem.

#### ČL. IV - Ostatní ujednání

Všechna ostatní ujednání smlouvy č. S-9082/07/KMX výslovně nedotčená tímto dodatkem, zůstávají v platnosti.

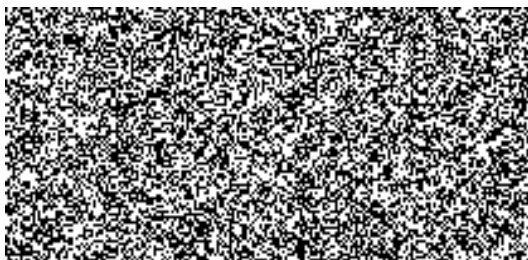
Tato smlouva je uzavřena na dobu neurčitou s výpovědní lhůtou 3 měsíce a nabývá účinnosti dnem uveřejnění v registru smluv dle §6 odst. 1 zákona 340/2015 Sb. o registru smluv objednatel. V případě nesplnění zákonné povinnosti zveřejnění smlouvy v registru smluv objednatel dle zákon 340/2015 Sb., nezaniká právo na náhradu vzniklé škody poskytovateli.

Minimální délka předplatného služby ASPI je 48 měsíců od podpisu smlouvy. Při ukončení smlouvy z důvodu výpovědi objednatel, před uplynutím minimální doby předplatného, je objednatel povinen uhradit smluvní pokutu ve výši odpovídající délce zbývajících minimálního předplatného uvedeného v této smlouvě. Přístup ke službě ASPI je poskytován po celou dobu řádně uhrazeného předplatného. Již uhrazené předplatné nelze požadovat zpět. Nedílnou součástí této smlouvy jsou Všeobecné obchodní podmínky Wolters Kluwer ČR, a.s. v platném znění (příloha č.2). Objednatel podpisem této smlouvy potvrzuje, že se seznámil s jejich zněním a že je jako součást smluvního ujednání s poskytovatelem přijímá.

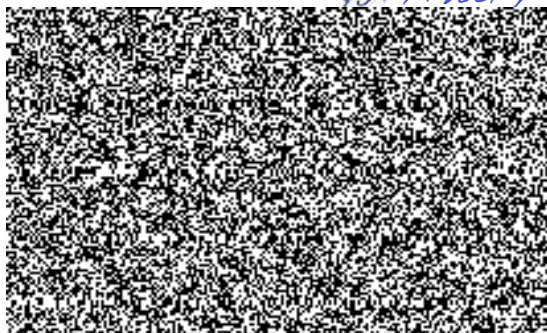
Příloha č. 1 Obsah licencí ASPI

Příloha č. 2 Všeobecné obchodní podmínky

V Praze , dne 15 -07- 2019



V Praze, dne 15.7.2019



## Příloha č.1

## ASPI obsahuje

**Předpisy ČR a SR** od roku 1918 ve všech časových zněních a **předpisy EU**. Stejnopis ASPI (sbírky zákonů).

**Usnesení vlády** od roku 1991 ve všech časových zněních.

**Judikatura ČR**: Ústavní soud NS, NSS, VS (publikovaná judikatura ve sbírkách), krajské, okresní a obvodní soudy, SDEU. Nálezy, rozhodnutí, stanoviska a usnesení správních orgánů, finančního arbitra, VOP, Rozhodčího soudu při HK ČR a AK ČR a ČAK.

**Historická judikatura** ze sbírek autoru Bohuslav a Vážný.

**Základní literatura** (důvodové zprávy, stanoviska VYKLS, ČNB, KANCL MSp, výklady, sborníky, metodické pokyny, věstníky, koordinační výbory MF, GŘ, KDP)

**Bibliografie** od roku 1900. (anotačně 65 000 odborných článků, více než 6 600 knižních publikací)

**Služba Bisnode**: základní informace o firmách.

**Periodika** (časopisy s archívem vydání): 1 Acta MUP · 2 Aplikace práva · 3 Bulletin advokacie · 4 Časopis pro právní vědu a praxi · 5 Časopis zdravotnického práva a bioetiky · 6 Komorní listy · 7 Právnícké listy · 8 Právo a bezpečnost · 9 Revue pro právo a technologie · 10 Soudce · 11 Správní právo · 12 The Lawyer Quarterly

**Právní newslettery** významných advokátních kanceláří · 1 Havel & Holásek Partners · 2 PRK Partners · 3 Weinhold Legal · 4 Schaffer & Partner · 5 Fučík & Partneři · 6 LP Legal · 7 Rödl & Partner · 8 bnt attorneys-at-law · 9 Schonherr Journal

**Komentáře** v modulu Základní literatura (Druh: Komentář k předpisu): 70 neaktualizovaných textů komentářů předpisů od roku 1931 do roku 2013.

**Monografie** (monografie nakladatelství Masarykovy university, Leges, Linde a Wolters Kluwer jsou průběžně doplňovány): 1 Akciová společnost a Evropská společnost · 2 Anglicko-český právní slovník · 3 Aplikace mezinárodního práva v právním řádu ČR pohledem teorie a soudní praxe · 4 Beyond Compliance - Implementace rozhodnutí mezinárodních lidskoprávních těles na národní úrovni · 5 České trestní právo hmotné a procesní v evropském právním prostředí · 6 Česko-polská právní komparatistika 2013 · 7 Církev a stát 2016 : Potřebujeme nový zákon o církvích (?) : (Sborník z konference). · 8 Církev a stát sborník příspěvků z 19. ročníku konference · 9 Cofola International 2016: Resolution of International Disputes Public Law in the Context of Immigration Crisis: Conference Proceedings. · 10 Daňový poradce pro podnikatele 2014 · 11 Data Retention Reloaded: zkušenosti, problémy a aplikační praxe · 12 Dějiny českého soudnictví · 13 Doba eura – úspěchy i nezdary společné evropské měny · 14 Dozorčí rada obchodních společností · 15 Důchodové daně · 16 Efektivnost využívání strukturálních fondů EU : vybrané právní aspekty. · 17 Emitent finančního nástroje a vnitřní informace · 18 Environmentální aspekty podnikání v zemědělství v kontextu pravidel podmíněnosti · 19 Europäischer Kontext der Entwicklung des Privatrechts auf dem Gebiet der Tschechischen Republik · 20 Evropeizace práva v právně teoretickém kontextu. Výklad základních pojmů · 21 Evropská dimenze legislativního procesu · 22 Evropské hospodářské zájmové sdružení · 23 Evropské insolvenční právo – aktuální trendy, výzvy a budoucnost. · 24 Evropské soukromé právo v čase a prostoru, I. díl Část teoretická, metodologická a systémová · 25 Evropské soukromé právo v čase a prostoru, II. díl, Část deskriptivní, analytická a systémově analytická · 26 Experti a expertízy · 27 Firemní právo v České republice. Vývoj a srovnání s Německem a Slovenskem · 28 Glossy k právní argumentaci · 29 Head of State Immunity in International Law · 30 Institut zrušení rozhodčího nálezu z pohledu ochrany spotřebitele a judikatury soudního dvora Evropské unie · 31 Interception of Electronic Communications in the Czech Republic and Slovakia. · 32 Interkulturní mediace v sociologickém a právním kontextu. · 33 International Criminal Court · 34 Internet and Its Influence on Consumer Buying Behaviour in the Czech Republic · 35 K některým vývojovým otázkám mezinárodního práva soukromého · 36 Komerční systémy v praxi – právní režim z pohledu ochrany osobních údajů a ochrany osobnosti · 37 Komentovaná rozhodnutí Soudního dvora EU · 38 Komunitární a české právo proti nekalé soutěži · 39 Kontrolní mechanismy při prosazování ochrany životního prostředí. · 40 Korupce a úplatkářství · 41 Kriminalita páchaná na mládeži – Aktuální jevy a nová právní úprava v České republice · 42 Kriminalita policistů ČR · 43 Kritérium obvyklého pobytu v mezinárodním právu soukromém · 44 Majetek územních samosprávních celků v teorii a praxi · 45 Majetkové a hospodářské trestné činy včera a dnes: sborník z konference · 46 Making Sense of Human Rights Commitments · 47 Malá encyklopedie latiny v právu, 6. vydání · 48 Matriční činnost po účinnosti nového občanského zákoníku · 49 Media Law and Intellectual Property Law in the Czech Republic · 50 Mediální právo ČR a práva k mediálním statkům- česká a anglická verze · 51 Metody investování kapitálu v mezinárodním právu soukromém · 52 Mezinárodní lidskoprávní závazky postkomunistických zemí: případy České republiky a Slovenska · 53 Model práva – Vztah práva a morálky, Nejen pro válečný konflikt (Právní regulace nebojové činnosti armády v 18.-20. století · 54 Nadace a nadační fondy · 55 Nepřímá diskriminace · 56 Neslučitelnost výkonu funkce soudce s jinými výkony a činnostmi · 57 Nestátní subjekty v definici uprchlíka · 58 Nové instituty českého civilního procesu · 59 Nové mezinárodní dohody na ochranu investic · 60 O právu ústavním · 61 Obchodní firma v novém občanském zákoníku · 62 Obchodní podmínky · 63 Obchodní společnosti · 64 Obecně prospěšná společnost · 65 Ochrana lidských práv v mezinárodním právu · 66 Ochrana majetku · 67 Ochrana osobnosti v common law a českém právu · 68 Ochrana soukromí versus svoboda projevu médií · 69 Odpovědnost statutárních orgánů obchodních společností · 70 Odpovědnost v insolvenčním právu · 71 Odpovědnost v právu životního prostředí – současný stav a perspektivy · 72 Odvody pojistného na sociální a zdravotní pojištění v členských zemích Evropské unie · 73 Osobní obchodní společnosti ve světle redefinice českého obchodního práva · 74 Padní komu padní · 75 Podvody v účetnictví firem. Jak se jim bránit · 76 Pohřebnictví, Právní zajištění piety a důstojnosti lidských pozůstatků a ostatků · 77 Pojem osoby v právu · 78 Posuzování vlivů záměrů a koncepcí na životní prostředí · 79 Pracovnílékařské služby, 2. vydání · 80 Pracovní podmínky ve školství s akcentem na odměňování · 81 Praktický průvodce mediací podle nové právní úpravy · 82 Právní aspekty e-Governmentu v ČR · 83 Právní aspekty ochrany veřejného zdraví před environmentálním hlukem · 84 Právní aspekty outsourcingu · 85 Právní aspekty uchovávání provozních a lokalizačních údajů · 86 Právní problémy kybernetické bezpečnosti. · 87 Právní úprava domény „eu“ · 88 Právní úprava obchodních společností v evropském a českém právu · 89 Právo být slyšen ve správním a daňovém řízení · 90 Právo sociálního zabezpečení · 91 Předávání osobních údajů do zahraničí – Česká a evropská právní úprava, otázky a odpovědi · 92 Přenos, doprovod a zohlednění evropského práva českým právem · 93 Prezident republiky · 94 Prezident republiky, 2. aktualizované a doplněné vydání. · 95 Princip přednosti evropského práva v teorii a soudní praxi · 96 Příručka pro zprostředkovatele pojištění – 2. vydání · 97 Průmyslové klustry a jejich vznik v regionech · 98 Restituce majetku bývalých šlechtických rodů po roce 1989 · 99 Soudní dvůr EU a výklad práva Evropské unie · 100 Soutěžní politika a fúze v evropském kontextu · 101 Spisová a archivní služba ve veřejném a soukromém sektoru · 102 Spisová služba · 103 Společný evropský azylový systém v kontextu uprchlické krize: (sborník z konference) · 104 Správní řízení v zemích EU - Velká Británie, Francie, Německo, Itálie · 105 Stavební zákon a ochrana životního prostředí · 106 Stávka a právo na stávku · 107 Systém zásad soukromého práva · 108 Testamentum militis jako inspirační zdroj moderního dědického práva · 109 Úmluva OSN o smlouvách o mezinárodní koupi zboží - ano či ne? · 110 Ústavní odpovědnost v ústavním systému Polské republiky · 111 Úvahy o veřejném právu. · 112 Valná hromada s. r. o. · 113 Věcná břemena s veřejnoprávním prvkem · 114 Vliv Legis Arbitri na uznání a výkon cizích rozhodčího nálezu · 115 Vojtěch Cepl - Život právníka ve 20. století · 116 Výcvik zaměstnanců - psychologické základy podnikové odborné přípravy a výcviku · 117 Výhrada svědomí jako součást svobody myšlení, svědomí a náboženského vyznání · 118 Vynucování právní úpravy nekalé soutěže · 119 Vývoj konstitucionalismu v českých zemích 1. a 2. díl · 120 Výzkumná data a výzkumné databáze. Právní rámec zpracování a sdílení vědeckých poznatků · 121 Základy práva pro nepravíky · 122 Zákon o volbě prezidenta republiky - přednosti a nedostatky ve srovnání s úpravami států Evropské unie · 123 Zaměstnanecské benefity v roce 2011 · 124 Zásadní judikatura k nájmu a podnájmu nebytových prostor · 125 Závazky ze smluv a jejich právní režim (se zvláštním zřetelem na evropskou kolizní úpravu) · 126 Zdanění osobních příjmů. 2. vydání · 127 Znalecké posudky dětí pod drobnohledem · 128 Zpracování průkazu energetické náročnosti budovy